

## Niederschrift

über die 16. öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung der Gemeinde Simonsberg am 09.12.2021 im Kirchspielskrug in Simonsberg.

Beginn der Sitzung: 19:30 Uhr  
Ende der Sitzung: 22:20 Uhr

### Anwesend:

#### - stimmberechtigt:

Bürgermeisterin	Angela Feddersen
Gemeindevertreter	Erich Bretthauer
Gemeindevertreterin	Britta Frank
Gemeindevertreter	Bernd Hansen
Gemeindevertreter	Heino Hinrichs
Gemeindevertreter	Sönke Knudsen
Gemeindevertreterin	Andrea Peters
Gemeindevertreter	Hans-Jörg Simon
Gemeindevertreter	Manfred Thomsen
Gemeindevertreterin	Michaela Unger

#### - nicht stimmberechtigt:

Schriftführerin	Maren Jessen-Witt
-----------------	-------------------

### Entschuldigt fehlt:

Gemeindevertreter	Bernd Lorenzen
-------------------	----------------

### Außerdem sind anwesend:

9 Zuhörer

### Tagesordnung

1. Eröffnung der Sitzung, Begrüßung durch die Bürgermeisterin und Feststellung der Beschlussfähigkeit
2. Feststellung der Tagesordnung
  - 2.a. Dringlichkeitsanträge
  - 2.b. Beschlussfassung über die eventuelle Nicht-Öffentlichkeit einzelner Tagesordnungspunkte
3. Beschlussfassung über eventuelle Einwendungen gegen die Niederschrift über die 15. Sitzung am 02.09.2021
4. Einwohnerfragestunde
5. Bericht der Bürgermeisterin
6. Bericht der Ausschüsse und Delegierten
7. Anfragen aus der Gemeindevertretung
8. Beratung und Beschlussfassung über die Jahresabrechnungen 2019 und 2020 der Ev. Kita Deichkieker, Finkhaus
9. Beratung und Beschlussfassung über den Antrag des Dansk Skoleforening for Sydslesvig e.V. auf Bezuschussung der Nachmittagsbetreuung an dänischen Schulen
10. Beratung und Beschlussfassung über den Haushalt 2022 mit Stellenplan

### Nicht öffentlich

11. Personalangelegenheiten
12. Grundstücksangelegenheiten
13. Vertragsangelegenheiten

### Tagesordnung

14. Bekanntgabe der Beschlüsse aus dem nicht öffentlichen Teil

**1. Eröffnung der Sitzung, Begrüßung durch die Bürgermeisterin und Feststellung der Beschlussfähigkeit**

Die Bürgermeisterin begrüßt alle Anwesenden, besonders die Gäste, recht herzlich und stellt die ordnungs- und fristgerechte Ladung zur Sitzung fest. Die Gemeindevertretung (GV) ist beschlussfähig.

**2. Feststellung der Tagesordnung**

**2.a. Dringlichkeitsanträge**

Es liegen keine Dringlichkeitsanträge vor.

**2.b. Beschlussfassung über die eventuelle Nicht-Öffentlichkeit einzelner Tagesordnungspunkte**

Die Gemeindevertretung beschließt einstimmig die Punkte 13 bis 15 Personal-, Grundstücks- und Vertragsangelegenheiten, in nichtöffentlicher Sitzung zu behandeln.

**3. Beschlussfassung über eventuelle Einwendungen gegen die Niederschrift über die 15. Sitzung am 02.09.2021**

Die genannte Niederschrift wird einstimmig beschlossen.

**4. Einwohnerfragestunde**

Es werden keine Fragen gestellt.

**5. Bericht der Bürgermeisterin**

- 12.9. Die **Besichtigung des Bauvorhaben Karkenfenn** wurde gut angenommen.
- 21.9. Entscheidung der Gemeindevertretung über die **Vergabe der Wohnungen** (Karkenfenn)
- 29.9. Veranstaltung der **SH-Netz** (Protokoll auf Anforderung)
- 03.10. Erntedank **Förderverein der Feuerwehr**
- 07.10. Prüfung der Belege 2019 und 2020 beim **Kitawerk** in Breklum
- 19.10. außerordentliche Vorstandssitzung beim **WBV Eiderstedt**
- 21.10. **Herbstdeichschau**
- 22.10. Gesellschafterversammlung **Windtestfeld Nord**
- 26.10. **Feuerwehrausschuss** in Mildstedt, Thema u.a. Löschwasserversorgung
- 02.11. Abwassergespräch **WV Treene**
- 05.11. interne Vorbereitung auf die **Schulverbandssitzung**
- Der **Pavillon auf dem Festplatz** wurde gestrichen und das Dach repariert. Dafür bedankt sich die Bürgermeisterin beim Club „Baubesprechung“ (Bernd L., Kuddel, Thorsten, Knut, Bernd S.).
- 10.11. Abschlussgespräch **Kindergarten**
- 16.11. Frau Matelski vom LKN informierte telefonisch, dass die **Trassenplanung der Deichverstärkung**, wie vom LKN geplant, umgesetzt wird. Die eingegangenen Stellungnahmen zum Planfeststellungsverfahren werden noch bearbeitet. Voraussichtlich findet im März ein Erörterungstermin statt.  
Diesbezüglich wurden die Landtagsabgeordneten Klaus Jensen und Astrid Damerow durch die Bürgermeisterin per Mail in Kenntnis gesetzt.
- 17.11. Vorstandssitzung **WBV Eiderstedt**
- Bei den Kranzniederlegungen zum Volkstrauertag und Totensonntag gab es eine gute Beteiligung.
- 30.11. Sitzung des Schulverbandes Witzwort in Schwabstedt
- 01.12. Finanzausschuss Simonsberg
- Gratulationen zu hohen Geburtstagen und diamantenen Hochzeiten überbracht.

## 6. Bericht der Ausschüsse und Delegierten

### Feuerwehr

Herr Habenicht berichtet aus der Tätigkeit des Fördervereins.

Die Feuerwehr hat 4 neue Mitglieder. Zeitnah stehen keine Lehrgänge für die Fortbildung der Feuerwehrkameraden zur Verfügung. Die Bürgermeisterin wird diese Problematik im Feuerwehrausschuss thematisieren. Gleichzeitig sollte dies in der Wehrführer Dienstversammlung besprochen werden.

Zwei weitere Kameraden haben an der DEULA die Führerscheinklasse C absolviert.

### Wasserverband Treene

Gemeindevertreter Bretthauer berichtet von Abwassergespräch am 2.11.2021. Das Preisblatt ändert sich, besonders für die dezentrale Abwasserbeseitigung (Kleinkläranlagen),

### Schulverband Witzwort-Schwabstedt

Gemeindevertreterin Peters berichtet von der Schulverbandsversammlung am 30.11.21. In den Schulen in Witzwort und Schwabstedt werden Lüftungsanlagen eingebaut. Sie werden zu 80 % gefördert. Aufgrund der höheren Schülerzahlen wird in Witzwort eine 2. Schullassistentin eingestellt.

Zurzeit besuchen 19 Kinder aus Simonsberg die Grundschule in Witzwort.

### Kindergartenbeirat

Gemeindevertreter Bretthauer berichtet aus der Sitzung des Kindergartenbeirates am 16.11.21.

### Bauausschuss

Gemeindevertreter Knudsen hat, wie in der letzten Sitzung besprochen, einen Kostenvorschlag der Materialkosten für die Errichtung eines Zaunes mit 2 Toren auf dem Gelände des Kindergartens zum Bolzplatz hin, eingeholt. Das Angebot beläuft sich auf 3.200 €. Einstimmig beschließt die Gemeindevertretung den Neubau des Zaunes. Die Kosten werden über den Haushalt des Kindergartens abgewickelt.

## 7. Anfragen aus der Gemeindevertretung

Auf Anfrage erklärt die Bürgermeisterin, dass die Aufnahme der Schäden an der Straße Riecke Reech erst im April/Mai erfolgt, wenn die Schäden, die durch die Sperrwerkerneuerung durch das LKN entstanden sind, deutlich sind.

## 8. Beratung und Beschlussfassung über die Jahresabrechnungen 2019 und 2020 der Ev. Kita Deichkieker, Finkhaus

Die Unterlagen zur Jahresabrechnung 2019 und 2020 der ev. Kindertagesstätte Deichkieker sind allen Gemeindevertreter zugewandt.

Gemeindevertreter Bretthauer erläutert die Jahresrechnungen.

Der Anteil der Kommunalgemeinden (95%) an dem aufzuteilenden Defizit 2019 beläuft sich auf 175.833,66 €. Die Gemeinde Simonsberg trägt einen Anteil in Höhe von 149.559,66 €.

Es ergibt sich noch eine Nachzahlung von 39.833,66 €.

Die Jahresabrechnung 2020 schließt mit einem Defizitanteil in Höhe von 180.728,27 € für die Kommunalgemeinden. Davon trägt die Gemeinde Simonsberg 144.642,26 €. Daraus folgt noch eine Erstattung von 17.671,73 €, da die Vorauszahlung höher war.

Die Gemeindevertretung stimmt den Jahresabrechnungen 2019 und 2020 einstimmig zu.

Gemeindevertreter Bretthauer trägt Punkte zum Haushaltsentwurf 2022 vor.

Die Gemeindevertretung ist sich einig, dass die Kosten für eine neue Küche (10.000 €) noch zurückgestellt werden. Die Kosten für den Zaun (ca. 6.000 € mit Einbau) sollen in den Haushalt übernommen werden. Da noch kein Standort für die Aufstellung eines neuen Schiffes mit Rutsche für die Krippenkinder gefunden ist, werden diese Kosten ebenfalls gestrichen.

Die Gemeindevertretung stimmt dem Haushaltsentwurf 2022 mit diesen Änderungen zu.

Gemeindevertreter Bretthauer wird sich mit Herrn Pfaff vom Kitawerk in Verbindung setzen und einen neuen Haushaltsentwurf 2022 anfordern.

**9. Beratung und Beschlussfassung über den Antrag des Dansk Skoleforening for Sydslesvig e.V. auf Bezuschussung der Nachmittagsbetreuung an dänischen Schulen**

Die Gemeindevertretung berät über den Antrag der Dansk Skoleforening for Sydslesvig e.V.. Aktuell besucht kein Kind aus der Gemeinde eine dänische Schule.

Die Gemeindevertretung trifft den Grundsatzbeschluss, dem Dansk Skoleforening for Sydslesvig e.V. auf Antrag einen Zuschuss für die Nachmittagsbetreuung an den dänischen Schulen in Höhe von 50 € pro Jahr, je Kind das aus der Gemeinde Simonsberg die dänische Schule besucht, zu gewähren.

**10. Beratung und Beschlussfassung über den Haushalt 2022 mit Stellenplan**

Die Haushaltssatzung liegt allen Gemeindevertretern vor. Gemeindevertreter Bretthauer erläutert den Haushaltsplan für das Jahr 2022.

Der Ergebnisplan wird mit einem Gesamtbetrag der Erträge auf 1.778.900 €, der Gesamtbetrag der Aufwendungen auf 1.883.200 € und einem Jahresfehlbetrag von 104.300 € festgesetzt.

Der Finanzplan sieht Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit von 1.750.000 € und Auszahlungen von 1.761.400 € vor.

Der Gesamtbetrag aus der Investitions- und der Finanzierungstätigkeit wird für die Einzahlungen auf 0 € und für die Auszahlung auf 58.000 € festgesetzt.

Es werden festgesetzt der Gesamtbetrag der Kredite für Investitionen auf 0 € und die Gesamtzahl der im Stellenplan ausgewiesenen Stellen auf 1,92 Stellen.

Die Hebesätze für die Realsteuern werden wie folgt festgesetzt:

Grundsteuer A (land- und forstwirtschaftliche Betriebe)	290 %
Grundsteuer B (Grundstücke)	290 %
Gewerbesteuer	340 %

Der Höchstbetrag für unerhebliche über- und außerplanmäßige Aufwendungen und Auszahlungen und Verpflichtungsermächtigungen, für deren Leistung oder Eingehung die Bürgermeisterin ihre Zustimmung nach § 82 Gemeindeordnung erteilen kann, beträgt 1.500 €. Die Genehmigung der Gemeindevertretung gilt in diesen Fällen als erteilt.

Die Gemeindevertretung beschließt einstimmig die Haushaltssatzung für das Jahr 2022.

Gemeindevertreter Bretthauer überreicht der Bürgermeisterin mit einem Dank für die geleistete Arbeit einen Blumenstrauß.

**Gemäß Beschluss im TOP 2b ist die Öffentlichkeit für die nachfolgenden Tagesordnungspunkte ausgeschlossen. Die Zuhörer verlassen den Sitzungsraum.**

**Nicht öffentlich:**

**11. Personalangelegenheiten**

...

**12. Grundstücksangelegenheiten**

...

**13. Vertragsangelegenheiten**

...

**Öffentlich:**

**14. Bekanntgabe der Beschlüsse aus dem nicht öffentlichen Teil**

Die Bürgermeisterin stellt die Öffentlichkeit wieder her und gibt die Beschlüsse, soweit erforderlich und datenschutzrechtlich möglich, bekannt.

Die Bürgermeisterin bedankt sich für die rege Mitarbeit und Unterstützung und schließt damit die Sitzung.

---

Bürgermeisterin

Schriftführerin